

## Császár Autószerviz Kft.

Központ:  
8500 Pápa, Külső Veszprémi út 49.  
Fióktelepek:  
8200 Veszprém, Mártírok út 7.  
2800 Tatabánya, Bárdos L út 1  
8900 Zalaegerszeg Sport út 1  
Adószám:11331333-2-19



**RÉVFÜLÖP Község Önkormányzata**

**8253 RÉVFÜLÖP, VILLA FILIP TÉR 8**

**KONDOR GÉZA Polgármester Úr részére**

**Tisztelt Polgármester Úr!**

Köszönettel vettük árajánlat kérését Renault modellekre. Alábbiakban megküldöm a Renault Traficra vonatkozó árajánlatunkat, melyek speciálisan az Önnek kialakított árakat, felszereltséget és kedvezményeket tartalmazza.

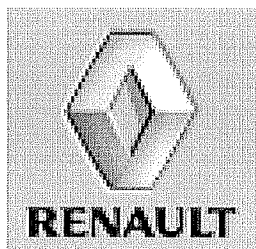
**Renault Trafic M1 kategória:**



**Műszaki paraméterek:**

<b>Típus:</b>	1,6 dci L2H1 2,9t 145LE (106KW)
<b>Tengelytáv:</b>	3498mm
<b>Hosszúság</b>	5399mm
<b>Magasság:</b>	1971mm
<b>Szállítható személyek száma</b>	9 fő
<b>Meghajtás</b>	Első kerék hajtás (2WD)
<b>Ajtók száma</b>	4
<b>Környezetvédelmi besorolás</b>	Euro 6
<b>Vegyes üzemanyag fogyasztás</b>	6,2 l /100km
<b>CO<sub>2</sub> kibocsátás</b>	164 g / 100km
<b>Csomagtér mérete</b>	1,8m <sup>3</sup>
<b>Váltótípusa</b>	6 sebességes manuális váltó

TAKÁCS ZOLTÁN 20/410 3594



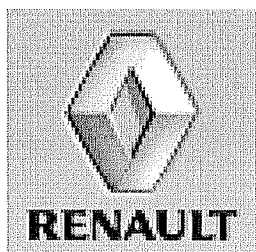
## Császár Autószerviz Kft.

Központ:  
8500 Pápa, Külső Veszprémi út 49.  
Fióktelepek:  
8200 Veszprém, Mártírok út 7.  
2800 Tatabánya, Bárdos L út 1  
8900 Zalaegerszeg Sport út 1  
Adószám:11331333-2-19



### Teljes széria felszereltség Renault Trafic Pack Comfort:

ESP menetstabilizátor, Kipörgésgátlóval (ASR) és Extended Grip tapadássegítővel, a vontatmány  
beszítélését gátló rendszerrel és Emelkedőn elindulást segítő rendszerrel  
Üvegezett tolóajtó a jobboldalon  
ABS blokkolásgátló EBD fékerelosztóval és vészfékrásegítővel  
180°-ban nyíló üvegezett hátsó ajtó  
Indításgátló Baloldali üvegezett oldalfal  
Második generációs vezető- és utasoldali légzsák  
Fedélzeti számítógép  
Isofix rögzítési pontok a második ülésor szélső ülésein  
Színezett, hővédő oldalsó hátsó ablakok  
3 pontos biztonsági övek öv-előfeszítővel  
Teljes értékű pótkerék  
Magasságban állítható fejtámlák minden ülésen  
Elektromos központizár, 2 gombos távirányítós kulccsal  
Keréknyomás ellenőrző rendszer, műszerfali visszajelzővel  
Vezető- és utasoldali olvasólámpa, 12V-os csatlakozó  
Belső burkolat félmagasságig  
Elektromos, fűthető tükrök fekete tükörházzal  
2. ülésor: 3 személyes üléspad, kivehető, 1/3 arányban dönthető háttámlával Elektromos ablakemelők elöl  
3. ülésor: 3 személyes üléspad, kivehető, ledönthető háttámla  
Belső levegőkeringetés, 4 fokozatú fűtés  
Manuális klímaberendezés elöl rásegítő fűtés nélkül, pollenzűrővel  
Elektromos ablakemelők elöl, a vezető oldalán impulzív kapcsolóval  
Wide View holttercsökkentő tükör  
16"-os Maxi díztárcsák  
Fűthető hátsó szélvédő, ablaktörlővel  
Kalaptartó  
1. ülésor: magasságban állítható vezetőülés, deréktámasszal és könyöktámasszal Medium dekorcsomag (színrefújt lökhárítók)  
1. ülésor: kétszemélyes utasülés az üléspad alatti tárolórecesszel  
Bluetooth® kompatibilis rádió, kormány alatt elhelyezett távirányítóval, USB és Jack csatlakozóval a frontpanelen, extra USB csatlakozóval  
Gyárilag beépített hátsó ködzárófény  
Állítható magasságú fényszóró  
Hárompontos automatikus biztonsági övek, mindegyik üléshez  
Állítható kormányoszlop, szervokormányval  
Zárható üzemanyagöltő nyílás



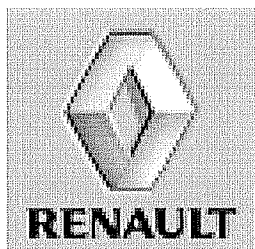
## Császár Autószerviz Kft.

Központ:  
8500 Pápa, Külső Veszprémi út 49.  
Fióktelepek:  
8200 Veszprém, Mártírok út 7.  
2800 Tatabánya, Bárdos L út 1  
8900 Zalaegerszeg Sport út 1  
Adószám:11331333-2-19



### Árak:

<b>Típus:</b>	1,6 dci L2H1 2,9t Pack Comfort 145LE 106KW
<b>Alapár:</b>	9.200.000,- HUF
<b>Oldallégzsákok elöl a vezető oldalán + függönylégzsák</b>	90.000,- HUF
<b>Manuális klímaberendezés elől-hátul, kiegészítő fűtés nélkül (hátsó klímaszabályozó panellel), Hátsó kiegészítő fűtés és légbefúvók</b>	300.000,- HUF
<b>Gyárilag beépítet első ködlámpa</b>	50.000,- HUF
<b>Teljeskörű garancia 4 évre vagy 200.000 kmre (amelyik előbb teljesül), beleértve hajtáslánc elemeit is</b>	597.535,- HUF
<b>4db 215/65 r16 Kleber téli gumi lemezfelniire szerelve, keréknyomás érzékelő szeleppel</b>	345.000,- HUF
<b>LED nappali menetfény</b>	50.800,- HUF
<b>6kg os poroltó</b>	43.180,- HUF
<b>Üzembe helyezés</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• műszaki vizsgáztatás költsége</li><li>• akadálymentesítés átalakítási engedélyek elkészítése</li><li>• gyári szőnyeggarnitúra</li><li>• KRESZ csomag</li><li>• "0" revízió</li></ul>	101.600,- HUF
<b>Bruttó listaár összesen</b>	10.778.115,- HUF
<b>Kedvezmény</b>	653.905,- HUF
<b>Kiadási tétel nettó összege</b>	7.904.890,- HUF
<b>Ajánlatba szereplő gépkocsi regisztrációs adója</b>	85.000,-,- HUF
<b>A kiadási tétel nettó, regisztrációs adóval</b>	7.989.890,- HUF



## Császár Autószerviz Kft.

Központ:  
8500 Pápa, Külső Veszprémi út 49.  
Fióktelepek:  
8200 Veszprém, Mártírok út 7.  
2800 Tatabánya, Bárdos L. út 1  
8900 Zalaegerszeg Sport út 1  
Adószám:11331333-2-19



növelt összege	
Kiadási tételre vetített áfa:	2.134.320,- HUF
Kiadási tétel bruttó összege(kiadási tétel nettó összege + regisztrációs adó + kiadási tételre vetített áfa)	10.124.210,- HUF
Mennyiségi egység	db
Mennyiség	1db
Kiadási télek pénzneme:	Magyar Forint

**Szállítási határidő:** 2015.szeptember 21.

**Garancia:** Teljeskörű garancia 4 évre vagy 200.000 kmre (amelyik előbb teljesül), beleértve hajtáslánc elemeit is

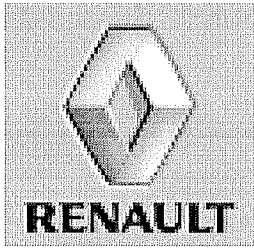
**Egyéb felmerülő költségek:** a gépkocsi ára az üzembe helyezés, műszaki vizsga költségeit tartalmaz de az Okmányirodai illetékeket nem.

**Ajánlat érvényessége:** 2015.május 29

**Fizetési feltételek:** személyes egyeztetés szükséges

**Gépkocsi átvétel:** az ajánlatban szereplő gépkocsit az Ön által választott telephelyünkön tudjuk átadni.

**Assistance:** 2 év ingyenes 0-24 órás assistance (országúti segélyszolgálat) szolgáltatás Európa területén



## Császár Autószerviz Kft.

Központ:  
8500 Pápa, Külső Veszprémi út 49.  
Fióktelepek:  
8200 Veszprém, Mártírok út 7.  
2800 Tatabánya, Bárdos L út 1  
8900 Zalaegerszeg Sport út 1  
Adószám:11331333-2-19



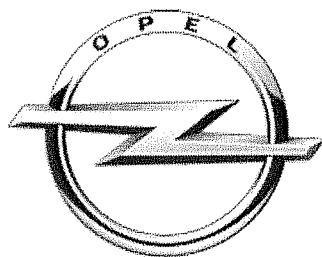
Bízom benne, hogy ajánlatunk elnyeri az Ön tetszését, és örömmel üdvözölhetnénk az elégedett Renault tulajdonosok között.

Az ajánlattal, illetve az autóval kapcsolatban keressen az alábbi elérhetőségeinken.

Pápa, 2015.04.30.

Tisztelettel

Takács Zoltán  
flottaértékesítő  
06-20-410-3594

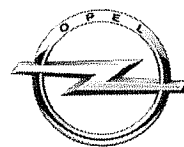


Wir leben Autos.

# Árajánlat



2014 LEGKERESETTEBB  
ÚJSZEMÉLYAUTÓ-MÁRKÁJA  
MAGYARORSZÁGON.



Wir leben Autos.

## Árajánlat

Ajánlatkérő neve:

Ajánlatkérő címe:

Révfülöp Nagyközség Önkormányzata

8253 Révfülöp, Villa-Filip tér 8.

Ajánlattevő neve:

Ajánlattevő címe:

Ajánlattevő adószáma:

Kiss-Gerencsér Autóház Kft.

8315 Gyenesdiás, Kereskedők útja 2.

11344517-2-20

Ajánlat tárgya:

Mennyiség, mennyiségi egység:

M1 mikrobusz

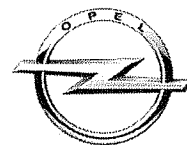
1 darab

Gépjármű pontos megnevezése:

Vivaro Combi L2H1 1.6 TwinTurbo (dízel)



2014 LEGKERESESETTEBB  
ÚJ SZEMÉLYAUTÓ-MÁRKÁJA  
MAGYARORSZÁGON.



Wir leben Autos.

## Vivaro Combi L2H1 1.6 TwinTurbo (dízel)



### Műszaki adatok

Lökettérfogat (cm <sup>3</sup> )	1598
Szállítható személyek száma	9
Sebességváltó	6-sebességes, manuális

### Alapfelszereltség

5 év karbantartás	Központi zár, 2 gombos kulcs
5év / 200.000km garancia	Műanyag belső oldalburkolat, fél magasságban
ABS & EBD (Electronic brake force distribution)	Nappali menetjelző fény
Dohányos csomag	Padló gumiborítással
Elektromos külső tükrök	Pótkerék
Elektromos vezérlésű ablakok	R16 BT USB, 1DIN Rádió, MP3, bluetooth
ESP - Elektronikus menetstabilizátor	Színezett ablakok
Gumiabroncsnyomás-ellenőrző rendszer	Szellőző- és fűtőrendszer külső levegővel, ventilátor
Hólánca	Téli abroncs acélfelnin
Jármű típusa személyautó M1	Teljesen üvegezett
Keréktárcsa 16 x 6,0J, acél	Tűzoltó készülék
Kétszárnyú hátsó ajtó, üvegezett, 180° nyitható	Vezető- és utasoldali légzsák
Kormánykerék (rádió vezérlővel)	Vezetőülés karfával és deréktámasszal

### Extra felszereltség

Casablanca Fehér  
Connect Black Kárpit  
Hátsó ablaktörlő  
Oldallégzsák a vezetőnek és első függönylégzsákok

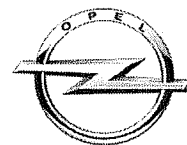
**Local COMBI Business Edition Csomag**  
*Légkondicionáló, elöl és hátul, kiegészítő fűtéssel*  
*Kalaptartó*  
*Nappali menetjelző fény, LED*  
*Ködlámpa*  
*Dísz tárcsa teljes méretű*  
*Hátsó lökhárító oldalsarkai a karosszéria színében*  
*Első lökhárító a karosszéria színében*  
*Bőrbevonatú kormánykerék + tempomat*  
*Elektromos vezérlésű ablakok, egyérintéses funkcióval*  
*Rádió 2-DIN AM/FM/CD/USB/Bluetooth*

Nettó ajánlati ár	7 905 000 Ft
Regisztrációs adó	85 000 Ft
Nettó ajánlati ár regisztrációs adóval	7 990 000 Ft
ÁFA (27%)	2 134 350 Ft
<b>Bruttó ajánlati ár regisztrációs adóval</b>	<b>10 124 350 Ft</b>





2014 LECKERESETTEBB  
ÚJ SZEMÉLYAUTÓ-MÁRKÁJA  
MAGYARORSZÁGON.



Wir leben Autos.

## Gépjármű főbb műszaki adatai

---

- 2.1.1. B kategóriás jogosítvánnyal vezethető
- 2.1.2. Hosszúság: 5398mm
- 2.1.3. Magasság: 1971mm
- 2.1.4. Tengelytáv: 3498mm
- 2.1.5. Szállítható személyek száma: 9 fő (vezetővel együtt)
- 2.1.6. Hajtás: kétkerék (2WD)
- 2.1.7. Ajtók száma: 4, hátul szárnyasajtó
- 2.1.8. Teljesítmény: 103kW (Euro5)
- 2.1.9. Környezetvédelmi besorolás: Euro5 vagy korszerűbb
- 2.1.10. Üzemanyag fogyasztás: 6.2 l/100 km (Euro5)
- 2.1.11. Széndioxid-emisszió: vegyes CO<sub>2</sub> kibocsátás 164 g/km (Euro5)
- 2.1.12. Csomagtér mérete: a hátsó ülések alaphelyzetében 1.8 m<sup>3</sup>

## Felszereltségi elemekre vonatkozó elvárások, alapkövetelmények

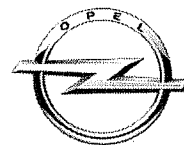
---

- 2.2.1. Gyárilag beépített ködlámpa első (ködfényszóró)
- 2.2.2. Gyárilag beépített ködlámpa hátsó (ködzárfény)
- 2.2.3. LED nappali menetfény
- 2.2.4. Állítható magasságú fényszóró
- 2.2.5. Vezető és utas oldali első légzsák
- 2.2.6. Oldallégzsák legalább a vezetőnek
- 2.2.7. Fügöny(fej)légzsákok legalább az első ülésorhoz
- 2.2.8. Hárompontos automatikus biztonsági öv valamennyi üléshez
- 2.2.9. Állítható fejtámla valamennyi üléshez
- 2.2.10. Állítható magasságú vezetőülés
- 2.2.11. Állítható magasságú vagy mélységű kormányoszlop
- 2.2.12. Fűthető, motoros állítású külső visszapillantó tükrök
- 2.2.13. Blokkolásgátló (ABS)
- 2.2.14. Elektronikus stabilitás vezérlés (ESP)
- 2.2.15. Elektronikus fékerelosztó (EBD)
- 2.2.16. Kipörgésgátló (ASR)
- 2.2.17. Gumiabroncs légnyomás ellenőrzés
- 2.2.18. Zárható üzemanyagöltő nyílás
- 2.2.19. Audio berendezés
- 2.2.20. Indításgátló
- 2.2.21. Szervokormány
- 2.2.22. Központi zár
- 2.2.23. Belső levegőkeringtetés
- 2.2.24. Pollenszűrő
- 2.2.25. Légkondicionáló berendezés a vezető és az utastérben, hővédő üvegezéssel
- 2.2.26. Fűthető hátsó szélvédő (páramentesítő)
- 2.2.27. Elektromos ablakemelő elől
- 2.2.28. Teljes értékű pótkerék

Jótállás: 5 évre, vagy 200 ezer km-re (amelyik előbb teljesül) érvényes teljes körű, a hajtáslánc elemeire is vonatkozó jótállás.



2014 LEGKERESETTEBB  
ÚJ SZEMÉLYAUTÓ-MÁRKÁJA  
MAGYARORSZÁGON.



Wir leben Autos.

### Opcionális felszereltség

---

Kerekesszék rögzítési lehetőség: 265.000 Ft + ÁFA  
Rámpa pár, összehajtható: 185.000 Ft + ÁFA  
Oldalsó fellépő, manuális: 100.000 Ft + ÁFA  
Oldalsó fellépő, mechanikus: 234.000 Ft + ÁFA

### Az ajánlatra vonatkozó egyéb információk

---

A jelen árajánlat tárgya új, első forgalomba helyezésű gépjármű. Kijelentjük, hogy a gépjármű nem volt bemutató, illetve próbajárműként használva.

A gépjármű átadása forgalomba és üzembe helyezett állapotban történik, a hatósági jelzésekkel ellátva.

Az árajánlatban feltüntetett ár valamennyi adót, illetéket, vámot és a forgalomba helyezéssel kapcsolatos minden költséget tartalmaz (0 revízió, vizsgáztatás, KRESZ tartozékok, arculati elemek, gépkocsi átadás, stb.). Az árajánlat tartalmazza a garanciális javítások költségét.

Az árajánlat nem tartalmazza a vagyonszerzési illetéket, a forgalmi engedély és törzskönyv illetékét, valamint a kötelező felelősségbiztosítás költségét.

Kijelentjük, hogy rendelkezünk a 21/2015. (IV.17.) MvM rendelet 3. számú melléklete szerinti, régióként legalább egy auditált szakszervizzel.

A gépjármű megfelel a 6/1990. (IV.12.) KöHÉM rendeletben foglalt forgalomba helyezési és forgalomban tartási követelményeknek.

A mikrobusz megfelel a közúti járművek műszaki vizsgálásáról szóló 5/1990. (IV. 12.) KöHÉM rendeletben meghatározott követelményeknek.

A gépjármű rendelkezik a Nemzeti Közlekedési Hatóság által kiadott érvényes típusbizonyítvánnyal (általános forgalomba helyezési engedély).

A gépjármű rendelkezik magyar nyelvű kezelési utasítással.

A gépjárműre vonatkozóan biztosított a forgalomba helyezéstől számított legalább egy évig a 24 órás magyarországi mobil szervizszolgáltatás (assistance).

Az árajánlat pénzneme: forint.

Az árajánlat érvényessége: 2015. november 15-ig érvényes.

Az Opel fenntartja a jogot, hogy a megrendelés idejétől függően Euro5-ös gépjárműnél korszerűbbet szállítson.

Kelt: Gyenesdiás, 2015. április 29.

**KISS-GERENCSÉR AUTÓHÁZ**  
8900 Zalaegerszeg, Hock J. u. 96.  
Tel./fax: (92) 323-875  
MB. Rt.: 11620004-02098200-20000003  
Adószám: 11344517-2-20 3.

**Kiss Ramóna**  
Ügyvezető Igazgató  
Kiss-Gerencsér Autóház Kft.